



UNIVERSITAT
DE VALÈNCIA



UNIVERSIDAD
NACIONAL
DE LA PLATA

**CONVENI MARCO DE COOPERACIÓ CULTURAL, EDUCACIONAL I
CIENTÍFICA ENTRE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE LA PLATA, DE LA
REPUBLICA ARGENTINA I LA UNIVERSITAT DE VALÈNCIA (ESPANYA)**

D'una banda, Na María Vicenta Mestre Escrivá, Rectora Magnífica de la Universitat de València, Estudi General, amb domicili social en València, av. Blasco Ibáñez número 13 (C.P. 46010) i amb CIF: Q-4618001-D, actuant en nom i representació de la mateixa, legitimada per a este acte en virtut de l'article 94 dels Estatuts de la Universitat de València, aprovats per Decret 128/2004, de 30 de juliol, del Consell (DOGV 2004/8213) , modificats per Decret 45/2013, de 28 de març, del Consell (DOGV 2013/6994) i facultada a partir del seu nomenament pel Decret 41/2018, de 6 d'abril, del Consell (DOGV 2018/8270).

i Dr. Arq. Fernando A. Tauber, en caràcter de President d'Universitat Nacional de La Plata - d'ara en avant UNLP -, creada per llei 4699/1905, situada en Av. 7 núm. 776, La Plata, Argentina, celebren el present conveni de cooperació conforme ordenança 295/18 UNLP i les seues normes complementàries, que es regirà per les clàusules següents:

PRIMERA: La Universitat de València i la Universitat Nacional de la Plata cooperaran entre les seues Facultats, Departaments, Instituts, i Centres de recerca, d'acord a l'establert en el present acord.

SEGONA: Els Convenis específics que en la seua conseqüència se signen, o acords accessoris a aquests, seran suscritos per les parts conforme a la normativa que ho registra. Així mateix, s'haurà de consignar expressament els responsables de la seua execució i control per part d'UNLP, segons l'establert per l'art. 9 Ord. 295/18 i cc.

TERCERA: Dins de les àrees d'estudi que seran acordades mútuament, ambdues Universitats expressen el seu acord per les següents formes de cooperació:



UNIVERSITAT
DE VALÈNCIA



UNIVERSIDAD
NACIONAL
DE LA PLATA

- 1) Activitats de recerca i d'ensenyament conjuntes.
- 2) Intercanvi d'invitacions a professors per al dictat de seminaris, xarrades i/o participació en conferències, col·loquis i simposis.
- 3) Coedició de publicacions científiques
- 4) Intercanvi d'informació en àrees d'interès comú per a ambdues institucions.
- 5) Intercanvi de gestors, de docents i d'estudiants de grau i postgrau, per a la realització d'estades curtes. Els programes concrets de cooperació així com

les accions per a l'intercanvi d'estudiants requeriran la signatura d'un conveni específic que inclourà, almenys, el nombre de places d'intercanvi, la durada, les titulacions oferides i qualsevol altra informació que es considere oportuna

Els temes de les activitats conjuntes i les condicions per a utilitzar els resultats assolits i per a la realització de visites específiques, intercanvi i tota una altra forma de cooperació seran negociats en cada cas determinat.

QUARTA: Les parts intercanviaran, de ser necessari, tot tipus d'informació, reportes, memòries, publicacions i altres documents necessaris per a la labor conjunta o separada d'ambdues institucions.

CINQUENA: Publicitat

Les parts acorden donar publicitat del present conveni amb els seus respectius llocs web institucionals, incloent en la notícia corresponent un enllaç al lloc de la contraparte. Haurà d'enllaçar-se a la Universitat Nacional de la Plata mitjançant l'adreça del seu portal institucional en <https://www.unlp.edu.ar>



UNIVERSITAT
DE VALÈNCIA



UNIVERSIDAD
NACIONAL
DE LA PLATA

SEXTA: Cada institució nomenarà un representant per a definir i organitzar els programes de cooperació entre ambdues institucions.

Com a representant de la Universitat Nacional de la Plata, ala Prof. Enriqueta Della Rosa, Directora de Relacions Internacionals Universitàries; i com a representant de la Universitat de València a Carlos Pomer Monferrer, Cap del Servei de Relacions Internacionals i Cooperació.

SEPTIMA: Aquest conveni no implica compromís financer. Ambdues institucions entenen que qualsevol acord financer haurà de ser negociat en document separat i dependrà de les possibilitats pressupostàries de cada institució.

Ambdues parts intentaran recaptar fons d'altres institucions a fi de finançar les activitats que es realitzen en el marc d'aquest conveni.

OCTAVA: Els resultats parcials o definitius que s'obtinguen en virtut del present conveni podran ser publicats de comú acord deixant-se constància en les publicacions de la participació de cadascuna de les parts. En qualsevol cas, tota publicació o document relacionat amb aquest instrument i produït en forma unilateral, farà sempre referència a aquest conveni i haurà de comptar amb l'aprovació expressa de l'altra part, sense que açò signifiqui responsabilitat alguna per a aquesta respecte del contingut de la publicació del document.

Els resultats que puguen ser objecte de patentamiento o una altra protecció sota els sistemes de propietat intel·lectual i/o eventuais aprofitaments econòmics, seran objecte d'acord separat entre ambdues parts.

NOVENA: Aquest acord no limita a les parts a generar convenis similars amb altres institucions, ja siguen públiques o privades.



UNIVERSITAT
DE VALÈNCIA



UNIVERSIDAD
NACIONAL
DE LA PLATA

DECIMA: Aquest conveni podrà ser rescindit per qualsevol de les parts, mitjançant notificació fefaent amb sis mesos d'antelació. La rescissió no enervarà a les parts d'activitats pendents, que no foren expressament acabades per les institucions signatàries.

DECIMA PRIMERA: En cas de conflicte, les parts intentaran solucionar-ho de forma amistosa mitjançant negociació directa, a causa del caràcter cooperatiu d'aquest acord.

DESENA PRIMERA: El present conveni tindrà vigència pel terme de tres (3) anys. Podrà ser prorrogat en forma expressa abans de la seua terminació. Qualsevol canvi en els termes d'aquest conveni haurà d'efectuar-se a través d'un acord accessori degudament consensuat entre les parts signatàries.

CLÀUSULA DE TRANSPARÈNCIA: En compliment de la Llei 2/2015, de 2 d'abril, de la Generalitat, de Transparència, Bon Govern i Participació Ciutadana de la Comunitat Valenciana (d'ara endavant LTCV), la Universitat de València procedirà a publicar en el seu portal de transparència la informació següent: el present conveni, així com el seu text íntegre, la subvenció i/o ajuda vinculada a aquest conveni, cas d'haver-les, amb indicació del seu import, objectiu o finalitat, i les persones o entitats beneficiàries.

En prova de conformitat, a un sol tenor i efecte, s'expedixen tres còpies, sent totes les còpies originals igualment vàlides

Universitat de València

Universidad Nacional de La Plata

Dra Maria Vicenta Mestre Escrivà
Rectora

Data: **22 JUL. 2019**



Dr. Arq. Fernando A. Tauber
President

Data: